

新型コロナワクチン

3回目接種の準備を進めています

※内容は、11月4日現在。今後、変更になる場合があります

3回目接種にご協力をお願いします

区では、約8割の方が2回の新型コロナワクチン接種を完了しました。今後、次の点を踏まえ、3回目の接種を実施します。ご協力をお願いします。

- ▶ ワクチンは、時間とともに有効性・免疫原性が低下することが報告されており、国では、科学的知見等を踏まえて、3回目接種を実施する方針が打ち出されています
- ▶ 区では、国等と連携し、区民の皆さんが安心して接種を受けることができるように、準備を進めています

※詳細は、決まりしだい区報・特設ホームページ等でお知らせします

接種対象者 2回目接種日から8か月以上が経過した方

接種できるワクチン 原則として1・2回目と同じ種類のワクチン

接種券送付時期(予定) 令和4年1月中旬から
※2回目の接種日から7か月が経過した方に順次送付します

個別接種 各協力医療機関(ファイザー社製ワクチンのみ)
※協力医療機関の一覧は、特設ホームページをご覧ください

接種方法・時期・会場	個別接種	集団接種
	ファイザー社製ワクチン (2月中旬から)	<ul style="list-style-type: none"> ●サンパール荒川5階(荒川1-1-1) ●ラングウッドビル地下2階(東日暮里5-50-5) ●尾久ふれあい館4階(西尾久2-25-13)
	武田/モデルナ社製ワクチン (4月上旬から)	<ul style="list-style-type: none"> ●生涯学習センター3階(荒川3-49-1) ●町屋ふれあい館3階(町屋1-35-8) ●尾久ふれあい館4階(西尾久2-25-13) ●荒川さつき会館1階(荒川8-16-13)

医療従事者の方への接種について

医療従事者の方へは、11月中旬に接種券を送付し、12月上旬から協力医療機関での個別接種を行います。接種券受領後、協力医療機関に予約して接種を受けてください。

3回目接種までのスケジュール

2回目の接種日

2回目接種日から8か月経過後

7か月後(予定)

接種券の到着

1か月後

3回目の接種日

区から送付します。到着後、接種日を予約してください

新型コロナワクチン接種

コールセンター 特設ホームページ を開設しています

区では、ワクチン接種に関する質問・相談を受け付けるコールセンターと、特設ホームページを開設しています。

新型コロナワクチン相談センター

☎0800(666)7777

(午前8時30分～午後5時15分) ※(土)・(日)・(祝)等を含む

特設ホームページ(右の二次元コード)

🌐 <https://www.covid19.city.arakawa.tokyo.jp/>



接種後の副反応が気になる方

東京都新型コロナウイルスワクチン副反応相談センター ☎(6258)5802 ※24時間・年中無休

インフルエンザワクチン

計画的な接種にご協力を

問合せ 健康推進課健康推進係 ☎内線433

インフルエンザは、例年1月末～3月上旬に流行のピークを迎え、38℃以上の発熱・頭痛・関節痛・筋肉痛・全身のけん怠感等の症状が急速に現れることが特徴です。インフルエンザワクチンは、症状を一定程度抑えることができ、肺炎・脳症等の重症化症状を予防することもできます。接種を希望する方は、流行期に備え、できるだけ12月中旬までに病院等で接種を受けましょう。 ※新型コロナワクチンとの接種間隔は2週間空けてください

施設の利用やイベント参加のときは、感染予防対策を徹底してください

新型コロナウイルス感染予防対策の基本

- 外出するときはマスクを正しく着用しましょう
- 室内で過ごすときは換気をしましょう
- 会食のときは、感染予防対策を徹底している店舗を利用し、会話中はマスクを着用しましょう
- 帰宅後等、こまめに手洗いをしましょう
- 体調が悪いと感じたときは、外出を控えましょう

江戸東京伝統野菜 三河島菜 に触れてみよう

江戸時代の区内では、多くの野菜が栽培されていました。三河島菜はこのころに育てられていた野菜の一つですが、時代の流れの中で、その姿を消してしまいました。区では、「幻の野菜」である三河島菜を復活させる取り組みを行っています。

問合せ 観光振興課観光振興係 ☎内線461

三河島菜イメージキャラクター みかわしまーな

2面

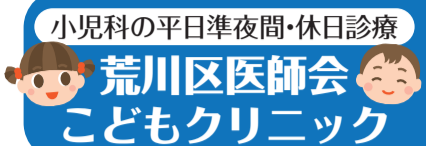
三河島菜を使った取り組みを紹介します

児童相談所虐待対応ダイヤル

☎189 虐待を受けていると思われる子どもに関する相談を24時間・年中無休で受け付けます

あらかわキッズ・マザーズコール24

☎0120(536)883 妊娠や育児に関する相談を24時間・年中無休で受け付けます



診療時間 ▶(月)~(金)午後7時~午後10時 ※受け付けは、午後6時30分~午後9時30分
 ▶(土)午後5時~午後9時 ※受け付けは、午後4時45分~午後8時30分
 ▶(日)・(祝)午前10時~午後1時、午後2時~午後9時 ※受け付けは、午前9時45分~午後8時30分
場所・問合せ 荒川区医師会館1階(西日暮里6-5-3) ☎(3893)1599 **対象** 15歳未満の救急患者(急な発熱等)

休日診療当番医

※必ず電話して受診してください ※健康保険証を持参してください ※小さなお子さんは小児科を受診してください ※当番医は変更になる場合があります

【内科等】診療時間 ▶昼…午前10時~午後1時、午後2時~午後5時
 ▶夜…午後5時~午後9時 ※夜間の受け付けは、午後8時30分まで
 小児科は、**荒川区医師会ことどもクリニック(上記)**でも診療しています

期日	昼夜	科目	医療機関名	所在地	電話
11月13日(出)	○	内	南千住内科クリニック	南千住5-31-6	(5615)5311
	○	内・小	いがらしクリニック	西尾久1-32-16	(3800)9629
11月14日(日)	○	内	日野クリニック	荒川7-44-5	(3892)4530
	○	整	たいら整形外科	東尾久1-31-10	(6807)7505
	○	内	小山内科医院	東日暮里1-5-10	(5850)2030
	○	内・小	リーデンスターワーククリニック	東日暮里5-16-3	(5850)1661
11月20日(出)	○	内	ハートクリニック南千住	南千住7-1-1	(5604)0810
	○	内・小	熊野前医院	東尾久3-19-8	(3819)2535

【歯科】 午前9時~午後4時(電話受け付け)

期日	医療機関名	所在地	電話
11月14日(日)	にっぽり歯科クリニック	東日暮里5-51-11	(3805)1182

診療科目 ▶内=内科 ▶小=小児科 ▶外=外科 ▶婦=婦人科 ▶整=整形外科
 ※記載がない診療科目は、東京都医療機関案内サービスひまわりにお問い合わせください
問合せ ●荒川区医師会 ☎(3893)2331
 ●荒川区歯科医師会 ☎(3805)6601
 ●東京都医療機関案内サービスひまわり<24時間> ☎(5272)0303
 ●東京消防庁テレホンサービス<24時間> ☎(3212)2323

日曜日柔道整復施術 【施術時間】▶午前9時~午後1時▶午後3時~午後7時

期日	施術所名	所在地	電話
11月14日(日)	町屋タムラマ接骨院	町屋8-3-7	(5692)0605

令和3年度 **荒川区功労者表彰**

多年にわたり荒川区の発展のために力を尽くされた100人の方々の功績をたたえ、表彰しました。表彰された方は、次のとおりです(順不同、敬称略)。
問合せ 秘書課秘書係 ☎内線2005

特別功労者

山口 大幸 永年にわたり、尾久消防団団長として防火防災活動に尽力されるとともに、卓越した指導力によって地域防災力の向上に大きく貢献し、本区の発展に功労顕著であった方

活動賞

山中 仁司 : 清原美佐子

自治功労者

金原 裕一 : 菅谷 真理 : 小高 弘道
 角田 太郎 : 勝野とわ子 : 坂田 一郎

地域自治功労者

小堀 章司 : 岡田 昌信 : 細井富貴枝
 山本 孝子 : 板垣 博 : 柏崎 健二
 三橋 陸夫 : 山口 邦司 : 高野 敏行
 山上 一男 : 関谷 幸男 : 堀川 彰
 長田正太郎 : 城田 忠雄 : 米山 禎司
 松木 功 : 望月 利昭 : 中嶋 孝夫
 藤澤 友一 : 小林 茂 : 河目 京子
 吉羽 勇 : 光山 吉栄 : 清水 良雄
 澁谷 賢一 : 齋藤 典克 : 田中 聡
 湯本 壯吉 : 堀井美恵子 : 本田信次朗

商工功労者

小林 恒喜 : 佐藤 元明 : 増野 繁
 長谷川 猛 : 伊澤 英敏 : 山下 登

街づくり功労者

中田 和男 : 高橋 順子

消防・防犯功労者

金原 實 : 小川 侃司 : 野崎 博之

税務功労者

大澤 泰一 : 鈴木 久

社会福祉功労者

吉田 孝司 : 鈴木 律江 : 松熊 貴代
 飯島 勝 : 高田 久雄 : 山田智恵子

渡邊 勝子 : 原山 弘子 : 秋山 隆利
 平野 圭子 : 竹内 美恵 : 飯島 博
 犬竹美智世 : 山崎 文基 : 白鳥 美紀
 本橋奈美子 : 白鳥 雅子 : 木村 幹夫
 大越 澄子 : 式部 恭子 : 宮下 和子
 尾身みほ子 : 阿部 重夫 : 水澤南海江
 木崎 規子 : 毛利 愛子 : 浅見亜由美

学校教育功労者

武田千賀子 : 波多野吟哉 : 井上 茂一
 若杉 訓世 : 宮城 尚 : 田中 大介

社会教育功労者

江田 憲勇 : 寺内 清 : 飯島 純子
 鈴木八重子 : 治田 正子 : 坂 昇
 杉田 徹也 : 尾島 雄子

文化功労者

濱野 潮風 : 岡田八壽枝 : 瀬戸 啓子
 荒井 範子 : 荻野 弘康 : 吉池 洋子

指定無形文化財保持者

角 光男

令和3年度 **荒川区産業功労者表彰**

令和3年度荒川区産業功労者表彰を実施し、事業所功労者・功労事業所・観光振興功労者を表彰しました。

事業所功労者表彰

10年以上勤務し、勤務成績が優れ、事業所の発展に貢献した236人の方を表彰しました。**【問合せ】** 就労支援課就労支援係 ☎内線466

功労事業所表彰

従業員の育成と定着のために力を注いできた17事業所を表彰しました。**【問合せ】** 就労支援課就労支援係 ☎内線466

観光振興功労者表彰

杉山 六郎氏

南千住駅前コソ通り商店会会長や郷土史家として、区の観光振興に貢献するとともに、荒川区観光ボランティアガイドの会の立ち上げや後進の指導にも尽力されました。

【問合せ】 観光振興課観光振興係 ☎内線461